

BEZPEČNOSTNÝ LIST
TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 1/8

ČASŤ 1. IDENTIFIKÁCIA LÁTKY/ZMESI A IDENTIFIKÁCIA SPOLOČNOSTI

1.1 Identifikátor výrobu.

Obchodný názov: **TEXTIL WASHER**

1.2 Dôležité identifikované použitia látky alebo zmesi a neodporúčané použitia: Identifikované

použitia: Koncentrát na pranie čalúnenia a kobercov

Odporúčané použitia: iné ako uvedené vyššie

1.3 Údaje o dodávateľovi bezpečnostného listu.

Názov a adresa: Prestiagri Monika Czerwińska, Michałki 15a, 87-214 Płużnica

Telefónne číslo/fax: 574202689

E-mail osoby zodpovednej za vypracovanie bezpečnostného listu: kontakt@prestiagri.pl

1.4 Číslo tiesňovej linky.

998 alebo 112, najbližšia poľná jednotka Hasičského zboru

ČASŤ 2. IDENTIFIKÁCIA NEBEZPEČENSTIEV

2.1 Klasifikácia látky alebo zmesi:

Klasifikácia podľa nariadenia (ES) č. 1272/2008

Skin corr. 1B – Žieravý účinok na kožu, kategória 1B;

H314 Spôsobuje vážne popáleniny kože a poškodenie očí P102

Uchovávať mimo dosahu detí

P201 Pred použitím si prečítajte osobitné bezpečnostné pokyny. P260

Nevdychujte rozprašovanú kvapalinu

P281 Používajte požadované osobné ochranné prostriedky

P308+P313 V prípade vystavenia alebo kontaktu: Vyhľadajte lekársku pomoc/poradu.

P305+P351+P338 V PRÍPADE KONTAKTU S OČAMI: Opatrne vyplachujte vodou niekoľko minút. Vyberte kontaktné šošovky, ak ich máte a dajú sa ľahko vybrať. Pokračujte vo vyplachovaní.

P301+P330+P331 V PRÍPADE POŽITIA: Vypláchnite ústa. Nevyvolávajte zvracanie.

P303+P361+P353 PRI KONTAKTE S KOŽOU (alebo s vlasmi): Okamžite odstráňte/zložte všetko znečistené oblečenie.

Opláchnite kožu pod tečúcou vodou/sprchou.

P405 Uchovávať pod zámkom.

P501 Obsah/obal likvidujte v súlade s miestnymi predpismi

2.2 Prvky označenia



Výstražné slovo: NEBEZPEČENSTVO

Možné škodlivé účinky na životné prostredie:

Vniknutie veľkého množstva prípravku do vodných nádrží môže spôsobiť škody na rastlinstve a vodných organizmoch.

Vniknutie väčšieho množstva prípravku do pôdy môže spôsobiť lokálne, prechodné narušenie acidobázickej rovnováhy.

2.3 Ďalšie riziká.

Možné škodlivé účinky na ľudský organizmus:

Prípravok môže silne dráždiť pokožku. Dlhší kontakt môže spôsobiť chemické popáleniny. Prítomnosť povrchovo aktívnych látok v prípravku môže spôsobiť silné odmasťovanie pokožky – „vysušenie“. Aerosól prípravku môže vážne dráždiť sliznice nosa, ústnej dutiny a dýchacích ciest. Požitie prípravku vážne dráždi vnútorné orgány.

Možné škodlivé účinky na životné prostredie:

Vniknutie veľkého množstva prípravku do vodných nádrží môže spôsobiť škody na rastlinstve a vodných organizmoch. Vniknutie väčšieho množstva prípravku do pôdy môže spôsobiť lokálne, prechodné narušenie acidobázickej rovnováhy.

Produkt nespĺňa kritériá PBT ani vPvB podľa prílohy XIII nariadenia (ES) č. 1907/2006.

Chýbajú informácie o vplyve látok obsiahnutých v zmesi na vlastnosti narúšajúce endokrinný systém.

BEZPEČNOSTNÝ LIST
TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 2/8

ČASŤ 3. ZLOŽENIE / INFORMÁCIE O ZLOŽKÁCH

3.1 Látky: neplatí

3.2 Zmesi:

Názov	Označenia	Klasifikácia Podľa nariadenia 1272/2008	Koncentrácia
N-(2-karboxyetyl)-N-(2-etylohexyl)-β-alaninát sodný	CAS: 94441-92-6 ES: 305-318-6 REACH: 01-2119974109-30-XXXX	Neklasifikované	< 5 %
Hydroxid sodný	CAS: 1310-73-2 ES: 215-185-5 Indexové číslo: 011-002-00-6	Žieravý účinok na pokožku, kategória 1A, H314 Látka spôsobujúca koróziu kovov, kategória 1, H290 Špecifická hraničná koncentrácia: Skin Corr./Irrit. 1A: >= 5 %; Skin Corr./Irrit. 1B: 2 – < 5 %; Skin Corr./	< 5 %
Tetrasodný wersenát	CAS: 64-02-8 EÚ: 200-573-9 INDEX: 607-428-00-2 REACH: 01-2119486762-27-0000	Akútna toxicita 4 (vdychovanie – prach) Akútna toxicita 4 (perorálne) Poškodenie očí/dráždivosť 1 STOT RE (dýchací systém) 2 (inhalácia) H318, H373, H302 + H332	< 5 %
Etanol	CAS: 64-17-5 EÚ: 200-578-6 Indexové číslo: 603-002-00-5 REACH: 01-2119457610-43-XXXX	Dráždivý účinok na oči, kat. 2; H319 Ľahko horľavá kvapalina, kat. 2, H225 Špecifická hraničná koncentrácia: % (m/m) >=50: Dráždivosť očí 2 – H319	< 5 %
D-glukozid hexylový	CAS: 54549-24-5 EÚ: 259-217-6 Indexové číslo: údaje chýbajú	Eye Dam.1; H318	< 2 %
Oxyetylovaný 2-etylohexanol	CAS: 26468-86-0 EÚ: polymér Indexové číslo: údaje chýbajú	Eye Dam.1; H318	< 2 %
Propan-2-ol	CAS: 67-63-0 EÚ: 200-661-7 Indexové číslo: 603-117-00-0 REACH: 01-2119457558-25-XXXX	Dráždivý účinok na oči, kategória 2; H319 Ľahko horľavá kvapalina, kategória 2, H225 STOT SE 3; H336	< 5 %

ČASŤ 4. OPATRENIA PRVEJ POMOCI

4.1 Popis opatrení prvej pomoci

V prípade kontaktu prípravku s pokožkou – pokožku umyť vodou. V prípade silného podráždenia kontaktovať lekára. V prípade kontaktu s očami – vybrať kontaktné šošovky, vypláchnuť oči tečúcou vodou najmenej 15 minút. Vždy vyhľadať pomoc očného lekára.

V prípade požitia – podajte na vypitie cca 0,5 – 1 l vody, nevyvolávajte zvracanie. Vyhľadajte lekársku pomoc.

4.2 Najdôležitejšie akútne a oneskorené príznaky a účinky expozície

žiadne údaje nie sú k dispozícii

4.3 Pokyny týkajúce sa akejkoľvek okamžitej lekárskej pomoci a osobitného postupu pri poskytovaní pomoci

postihnutej osobe Ak je postihnutá osoba v bezvedomí, uistite sa, že dýchacie cesty sú voľné, a uložte ju do stabilizovanej bočnej polohy. Zabezpečte lekársku pomoc. Uplatnite symptomatickú liečbu.

ČASŤ 5. POSTUP V PRÍPADE POŽIARU

5.1 Hasiace prostriedky.

Požiare v prítomnosti prípravku haste prostriedkami vhodnými pre horiace materiály.

5.2 Osobitné riziká

Prípravok je nehorľavý.

5.3 Informácie pre hasičov

Zvyšky po požiari sa majú odstrániť v súlade s platnými predpismi. Neumožnite, aby sa väčšie množstvá prípravku dostali do vodných nádrží a do pôdy.

ČASŤ 6. POSTUP V PRÍPADE NEÚMYSLNÉHO ÚNIKU DO ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

6.1 Individuálne bezpečnostné opatrenia, ochranné vybavenie a postupy v núdzových situáciách

Vyhňte sa priamemu kontaktu s unikajúcou látkou. Používajte ochranné rukavice z nitrilového kaučuku.

BEZPEČNOSTNÝ LIST TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 3/8

6.2 Bezpečnostné opatrenia v oblasti ochrany životného prostredia.

Prípravok zozbierajte mechanicky a umiestnite do tesných nádob. Zozbieraný prípravok sa po oddelení tuhých látok môže použiť podľa určenia. Neumožnite, aby sa väčšie množstvá prípravku dostali do vodných nádrží a pôdy.

6.3 Metódy a materiály zabráňujúce šíreniu kontaminácie a slúžiace na jej odstraňovanie.

Absorbujte do neutrálneho absorpčného materiálu (napr. piesok, kremičitý gél, univerzálny absorbent, piliny) a umiestnite do kontajnera na likvidáciu v súlade s miestnymi/národnými predpismi.

6.4 Odkazy na ostatné oddiely Úvahy o likvidácii, pozri časť 13 Osobné ochranné prostriedky: pozri oddiel 8

ČASŤ 7. NAKLADANIE S LÁTKAMI A ZMESAMI A ICH SKLADOVANIE

7.1 Bezpečnostné opatrenia pri manipulácii

Produkt je nehorľavý a nepodporuje horenie. Vyhňte sa kontaktu s očami a pokožkou. Osobné ochranné prostriedky: pozri časť 8.

7.2 Podmienky bezpečného skladovania, vrátane informácií o prípadných vzájomných nezlúčiteľnostiach.

Prípravok by sa mal skladovať v tesných nádobách odolných voči pôsobeniu alkalických roztokov, na suchom a dobre vetranom mieste. Obmedzte kontakt prípravku s pokožkou, používajte ochranné rukavice a okuliare.

7.3 Špecifické konečné použitia

nie sú k dispozícii žiadne údaje

ČASŤ 8. KONTROLA EXPOZÍCIE / OSOBNÉ OCHRANNÉ PROSTRIEDKY

8.1 Kontrolné parametre

Názov	NDS [mg/m^3]	NDSch [mg/m^3]
N-(2-karboxyetyl)-N-(2-etylohexyl)- β -alaninát sodný	nie je uvedený v zozname	nie je uvedený v zozname
Hydroxid sodný	0,5	1
Tetrasodný versenát	nie je uvedený v zozname	nie je v zozname
Etanol	1900	nie je v zozname
D-hexylglukozid	nie je v zozname	nie je uvedený v zozname
Oxyetylovaný 2-etylohexanol	nie je uvedený v zozname	nie je uvedený v zozname
Izopropanol	900	1200

Odporúčania týkajúce sa postupu monitorovania obsahu nebezpečných zložiek v ovzduší – metodika meraní:

Úradný vestník 2018, č. 1286 v znení neskorších zmien a doplnení. Zmeny a doplnenia platného nariadenia: Úradný vestník 2020, č. 61; Úradný vestník 2021, č. 325

Poznámka: Ak je koncentrácia látky stanovená a známa, výber osobných ochranných prostriedkov sa má uskutočniť s ohľadom na koncentráciu látky na danom pracovisku, dobu expozície a činnosti vykonávané zamestnancom. V núdzovej situácii, ak nie je známa koncentrácia látky na pracovisku, je potrebné používať prostriedky individuálnej ochrany s najvyššou odporúčanou triedou ochrany. Zamestnávateľ je povinný zabezpečiť, aby používané prostriedky individuálnej ochrany, ako aj pracovný odev a obuv mali ochranné a funkčné vlastnosti, a zabezpečiť ich riadne pranie, údržbu, opravy a dezinfekciu.

8.2 Kontrola expozície

Používané osobné ochranné prostriedky by mali spĺňať požiadavky nariadenia ministra hospodárstva z 21. decembra 2005 o základných požiadavkách na osobné ochranné prostriedky (Ú. v. č. 259, poz. 2173)

Používajte gumové alebo plastové rukavice a ochranné okuliare. Pri práci s veľkým množstvom prípravku a pri príprave vodných roztokov je vhodné používať gumovú ochrannú zásteru.

ČASŤ 9. FYZIKÁLNE A CHEMICKÉ VLASTNOSTI

9.1 Informácie o základných fyzikálnych a chemických vlastnostiach

Agregárny stav –

kvapalina, Farba – hnedá

Zápach – slabý, charakteristický pre použité povrchovo aktívne látky a alkohol. Teploty:

bod varu – cca 100 °C bod

topenia – cca -3 °C

zapálenie – látka je nehorľavá

samovznietenie – nedochádza k

samovznieteniu

Horľavosť – výrobok je nehorľavý.

Výbušné vlastnosti – nemá výbušné vlastnosti.

BEZPEČNOSTNÝ LIST TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 4/8

Teplota vznietenia – nehorľavý produkt Teplota

samovznietenia – nehorľavý produkt Teplota

rozkladu – nebola stanovená

Oxidačné vlastnosti – nemá oxidačné vlastnosti. Relatívna hustota

– cca $1,06 \pm 0,2 \text{ g/cm}^3$

Tlak pary – neurčený Relatívna hustota

pary – neurčená Rozpustnosť:

voda – bez obmedzenia

etylalkohol – bez obmedzenia

Kinematická viskozita – nebola stanovená

Deliaci koeficient n-oktanol/voda – neznámy pH – cca

12 (2 % roztok pri teplote 20 °C)

9.2 Ďalšie informácie.

Minimálna energia vznietenia: [mJ]

Elektrická vodivosť: [pS/m]

ČASŤ 10. STABILITA A REAKTIVITA

10.1 Reaktivita.

Môže reagovať s kyselinami za vzniku solí (uvoľňuje sa teplo). Môže spôsobiť koróziu ľahkých kovov (cín, zinok, hliník, mosadz) – možnosť tvorby vodíka.

10.2 Chemická stabilita.

Prípravok je chemicky stabilný.

10.3 Možnosť výskytu nebezpečných reakcií.

Pri kontakte prípravku s koncentrovanými kyselinami dochádza k chemickej reakcii, pri ktorej sa môžu uvoľňovať značné množstvá tepla.

10.4 Podmienky, ktorým je potrebné sa vyhnúť.

Chýbajú údaje

10.5 Nezlučiteľné materiály.

Kyseliny, ľahké kovy

10.6 Nebezpečné produkty rozkladu.

vodík

ČASŤ 11. TOXIKOLOGICKÉ INFORMÁCIE

11.1 Informácie o toxikologických účinkoch

Produkt nebol testovaný. Chýbajú toxikologické údaje. Toxikologická klasifikácia bola vykonaná na základe údajov o obsahu nebezpečných zložiek v súlade s usmerneniami nariadenia o kritériách a klasifikácii chemických látok a prípravkov. Pôsobí dráždivo na oči a u zvlášť citlivých osôb môže vyvolať alergické reakcie.

Sodná soľ N-(2-karboxyetylo)-N-alkyl-β-alanátu:

Akútna toxicita – perorálne u potkanov: LD50 > 5000 mg/kg

Akútna toxicita – dermálna u potkanov: LD50 > 2000 mg/kg

Hydroxid sodný:

Akútna toxicita:

LD50 intraperitoneálne podanie, myš: 40 mg/kg

LDLo perorálne podanie, králik: 500 mg/kg

TDLo perorálne, potkan: 44 mg/kg

Toxické a iné škodlivé biologické účinky na ľudský organizmus: Žieravý/dráždivý

účinnok na kožu: spôsobuje vážne popáleniny kože.

Závažné poškodenie očí/dráždivý účinnok na oči: spôsobuje poškodenie očí

Senzibilizujúci účinnok na dýchacie cesty alebo kožu: nespôsobuje senzibilizáciu.

Mutagenita: nevykazuje mutagénne účinky v štandardnej sade geneticko-toxikologických testov. Karcinogenita: nevykazuje karcinogénne účinky.

Škodlivý účinok na reprodukciu: nepovažuje sa za toxický pre reprodukčný systém. Toxický účinok na cieľové orgány – jednorazová expozícia: údaje chýbajú.

Toxický účinok na cieľové orgány – opakovaná expozícia: údaje chýbajú.

Nebezpečenstvo spôsobené aspiráciou: údaje chýbajú

Etanol a propán-2-ol:

Identifikácia	Akútna toxicita		Typ
Etanol CAS: 64-17-5 EÚ: 200-578-6	LD50 perorálne	6200 mg/kg	potkan
	LD50 kožný	20 000 mg/kg	králik
	LD50 pri vdýchnutí	124,7 mg/l (4 h)	potkan
Propan-2-ol CAS: 67-63-0 EÚ: 200-661-7	LD50 pri požití	5280 mg/kg	potkan
	LD50 kožný	12 800 mg/kg	potkan
	LD50 pri vdýchnutí	72,6 mg/l (4 h)	potkan

BEZPEČNOSTNÝ LIST TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 5/8

Tetrasodný wersenát:

Akútna toxicita. Hodnotenie akútnej toxicity:

Po jednorazovom požití dávky so strednou toxicitou. Po krátkodobom vdýchnutí dávky so strednou toxicitou.

Experimentálne / vypočítané údaje:

LD50 potkan (perorálne): 1 000 – 2 000 mg/kg (test BASF)

LC50 potkan (inhalácia): > 1 mg/l (Ostatné)

Produkt nebol testovaný. Vyhlásenie je založené na látkach/produktach s podobnou štruktúrou alebo zložením. Bol testovaný aerosól.

LD50 (dermálne): Skúšky nie sú z vedeckých dôvodov potrebné.

Dráždivý účinok. Hodnotenie dráždivého účinku: Nepôsobí dráždivo na kožu. Môže spôsobiť vážne poškodenie očí.

Experimentálne / výpočtové údaje: Erózie / podráždenie kože u králika: Nepôsobí dráždivo. (test BASF)

Závažné poškodenie / podráždenie očí u králika: nezvratné poškodenie (test BASF)

Senzibilizujúci účinok na dýchacie cesty / kožu. Experimentálne / výpočtové údaje: test maximalizácie na morských prasiatkach (GPMT) morské prasátko: nemá senzibilizujúci účinok (usmernenia OECD 406)

Produkt nebol testovaný. Toto vyhlásenie je založené na látkach/produktach s podobnou štruktúrou alebo zložením.

Mutagénny účinok na pohlavné bunky: Chýbajú údaje.

Karcinogenita: Chýbajú údaje.

Reprodukčná toxicita: Chýbajú údaje.

Vývojová toxicita:

Hodnotenie teratogenity: Štúdie na zvieratách nepreukázali poškodzujúci účinok na plod pri dávke, ktorá nie je toxická pre jedincov v reprodukčnom veku.

Toxický účinok na cieľové orgány (jednorazová expozícia): Chýbajú údaje.

Toxický účinok na cieľové orgány pri opakovanej expozícii: Chýbajú údaje. Nebezpečenstvo spôsobené aspiráciou: neplatí / neprimerané

11.2 Informácie o ďalších nebezpečenstvách

Cesty a účinky akútnej expozície u ľudí.

Dýchací systém – Možnosť expozície vdychovaním je prakticky vylúčená. Mechanicky vytvorený aerosól prípravku môže dráždiť sliznicu nosa, ústnej dutiny a dýchacích ciest.

Tráviaci trakt – Požitie prípravku môže vážne podráždiť vnútorné orgány.

Koža – Prípravok môže pôsobiť silne dráždivo na kožu. Dlhší kontakt spôsobuje chemické popáleniny. Prítomnosť povrchovo aktívnych látok v prípravku môže byť príčinou silného odmastovania, „vysušenia“ kože a jej popraskania.

Pre tento produkt neboli vykonané toxikologické štúdie. Hodnotenie toxicity bolo vykonané na základe údajov o jednotlivých zložkách prípravku.

ČASŤ 12. EKOLOGICKÉ INFORMÁCIE

12.1 Toxicita: výrobok je netoxický

12.2 Stálosť a rozložiteľnosť: Detergenty prítomné v prípravku sú z 95 % biologicky rozložiteľné. Podliehajú tiež fotochemickým reakciám, ktorých výsledkom je vznik oxidu uhličitého a vody.

12.3 Schopnosť bioakumulácie: Zložky prípravku a produkty jeho rozkladu sa neakumulujú.

12.4 Mobilita v pôde: Roztoky prípravku migrujú spolu s vodou. Hydroxid sodný prítomný v prípravku môže spôsobiť dočasnú alkalizáciu pôdy, ktorá ustupuje v miere riedenia prípravku vodou a v miere reakcie s prírodnými kyselinami a oxidom uhličitým. Riziko predstavuje uvoľnenie veľkého množstva prípravku do pôdy, ktoré dočasne naruša prirodzenú acidobázickú rovnováhu.

12.5 Výsledky hodnotenia PBT a vPvB: Látky prítomné v produkte nespĺňajú kritériá na ich zaradenie do kategórie PBT alebo vPvB.

12.6 Vlastnosti narúšajúce fungovanie endokrinného systému. Chýbajú údaje o látkach

12.7 Ďalšie škodlivé účinky

Pre tento produkt neboli vykonané toxikologické štúdie. Hodnotenie toxicity bolo vykonané na základe údajov o jednotlivých zložkách prípravku

Sodná soľ N-(2-karboxyetyl)-N-alkyl-β-alanátu:

LC50 ryby 1 > 100 mg/l

EC50 u dafnií 1 > 100 mg/l

Hydroxid sodný:

Ekotoxický účinok:

EC50 (Ceriodaphnia sp., 48 h): 40,4 mg/l

Etanol a propán-2-ol:

Identifikácia	Akútna toxicita		Druh	Druh
Etanol CAS: 64-17-5 EÚ: 200-578-6	LC50	11 000 mg/l (96 h)	Alburnus alburnus	Ryba
	EC50	9268 mg/l (48 h)	Daphnia magna	Kôrovce
	EC50	1450 mg/l (192 h)	Microcystis aeruginosa	Riasy
Propan-2-ol CAS: 67-63-0 EÚ: 200-661-7	LC50	9640 mg/l (96 h)	Pimephales promelas	Ryba
	EC50	13 299 mg/l (48 h)	Daphnia magna	Kôrovce
	EC50	1000 mg/l (72 h)	Scenedesmus subspicatus	Morská riasa

BEZPEČNOSTNÝ LIST PRÁČKA NA TEXTÍL

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 6/8

Tetrasodný wersenát:

Toxicita pre ryby:

LC50 (96 h) > 100 mg/l, Lepomis macrochirus (OPP 72-1 (usmernenia EPA), statický)

Nominálna koncentrácia. Produkt nebol testovaný. Vyhlásenie je založené na látkach/produktach s podobnou štruktúrou alebo zložením.

Vodné bezstavovce:

EC50 (48 h) > 100 mg/l, Daphnia magna (DIN 38412 časť 11, statický test)

Nominálna koncentrácia. Výrobok nebol testovaný. Toto vyhlásenie je založené na látkach/výrobkoch s podobnou štruktúrou alebo zložením.

Vodné rastliny:

EC50 (72 h) > 100 mg/l (rast), Scenedesmus obliquus (smernica 88/302/EHS, statický test) Nominálna koncentrácia.

Mikroorganizmy/vplyv na aktívny kal:

EC20 (30 min) > 500 mg/l, aktívny kal, komunálny (usmernenia OECD 209, vodný)

Nominálna koncentrácia. Pri správnom zavedení nízkych koncentrácií do biologickej čističky odpadových vôd sa neočakávajú poruchy rozkladu aktívneho kalu. Produkt nebol testovaný. Toto vyhlásenie je založené na látkach/produktach s podobnou štruktúrou alebo zložením.

Chronická toxicita pre ryby:

NOEC (35 d) >= 36,9 mg/l, Brachydanio rerio (metóda OECD 210, prietoková)

Údaje o toxickom účinku sa vzťahujú na koncentráciu stanovenú analytickou metódou.

Produkt nebol testovaný. Toto vyhlásenie je založené na látkach/produktach s podobnou štruktúrou alebo zložením. Vodné organizmy – Vniknutie veľkého množstva prípravku do vodných nádrží môže spôsobiť poškodenie rastlínstva a živých organizmov.

Pôdne organizmy – Vniknutie veľkého množstva prípravku do pôdy môže spôsobiť škody v dôsledku dočasného narušenia acidobázickej rovnováhy.

ČASŤ 13. NAKLADANIE S ODPADMI

13.1 Metódy zneškodňovania odpadov.

Rozliaty prípravok zozbierajte do tesných nádob a využite ho na hospodárske účely alebo ho odovzdajte na likvidáciu.

Neumožnite, aby sa väčšie množstvá prípravku dostali do pôdy a do vodných nádrží, pretože to môže spôsobiť narušenie acidobázickej rovnováhy.

Prípravok možno likvidovať v biologických čistiarňach odpadových vôd po prípadnej predbežnej neutralizácii prebytku lúhu a zriedení v medzizásobníku na koncentráciu cca 200 g/m³ (povolená koncentrácia neiónových detergentov vypúšťaných do odpadových vôd by nemala prekročiť 10 mg/l – Nariadenie ministra životného prostredia, prírodných zdrojov a lesného hospodárstva z 5. novembra 1991 „o klasifikácii vôd a podmienkach, ktoré by mali spĺňať odpadové vody vypúšťané do vôd alebo do pôdy“).

ČASŤ 14. INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA PREPRAVY

14.1 Číslo UN alebo identifikačné číslo ID

nepodlieha

14.2 Správny prepravný názov UN

nepodlieha

14.3 Trieda(-y) nebezpečnosti pri preprave

nepodlieha

14.4 Baliaca skupina

nepodlieha

14.5 Riziká pre životné prostredie.

Látka nepredstavuje ohrozenie pre životné prostredie podľa kritérií uvedených v modelových predpisoch OSN

14.6 Osobitné bezpečnostné opatrenia pre používateľov.

Preprava by sa mala uskutočňovať krytými dopravnými prostriedkami v tesných obaloch z plastu. Je prípustná preprava otvorenými dopravnými prostriedkami.

14.7 Námorná preprava vo voľnom stave v súlade s predpismi IMO

Nie je určený na prepravu vo voľnom stave.

ČASŤ 15. INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA PRÁVNÝCH PREDPISOV

15.1 Právne predpisy týkajúce sa bezpečnosti, zdravia a ochrany životného prostredia špecifické pre látky a zmesi Zákon z 25. februára 2011 o chemických látkach a ich zmesiach (t. j. Ú. v. z roku 2011 č. 63, poz. 322) Nariadenie (ES) č. 1907/2006 Európskeho parlamentu a Rady z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, udeľovaní povolení a obmedzeniach týkajúcich sa chemických látok (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, ktorým sa mení a dopĺňa smernica 1999/45/ES a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenie Komisie (ES) č.

1488/94, ako aj smernicu Rady 76/769/EHS a smernice Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES v znení neskorších zmien a doplnení

BEZPEČNOSTNÝ LIST TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 7/8

Nariadenie (EÚ) č. 453/2010, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 o registrácii, hodnotení, udeľovaní povolení a obmedzeniach týkajúcich sa chemických látok (REACH).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, ktorým sa menia a zrušujú smernice 67/548/EHS a 1999/45/ES a ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 zo dňa 16. 12. 2008 (Ú. v. EÚ L 08, s. 353, bod 1).

Nariadenie Komisie EÚ 2015/830 z 28. mája 2015, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1907/2006 Európskeho parlamentu a Rady o registrácii, hodnotení, udeľovaní povolení a obmedzeniach týkajúcich sa chemických látok (REACH)

Európska dohoda o medzinárodnej cestnej preprave nebezpečného tovaru (ADR)

2020/878/EÚ Nariadenie Komisie z 18. júna 2020, ktorým sa mení a dopĺňa príloha II k nariadeniu (ES) č. 1907/2006

Európskeho parlamentu a Rady o registrácii, hodnotení, udeľovaní povolení a obmedzeniach týkajúcich sa chemických látok (REACH)

15.2 Hodnotenie chemickej bezpečnosti.

Výrobca nevykonával hodnotenie chemickej bezpečnosti

ČASŤ 16. ĎALŠIE INFORMÁCIE

TEXTIL WASHER je nízko penivý prostriedok určený na pranie čalúnenia a kobercov. Vynikajúco odstraňuje škvrny z textilných povrchov odolných voči vode a zabraňuje opätovnému znečisteniu. Neutralizuje nepríjemné zápachy. Možno ho používať v pracích vysávačoch aj na ručné pranie.

SPÔSOB POUŽITIA: V závislosti od stupňa znečistenia použite roztok prípravku:

- 1–5 % (100–500 ml prípravku na 10 l vody)

Dodržiavajte návod na použitie príslušného zariadenia. Odolné znečistenia čistíte dvakrát alebo použite mäkkú kefu.

Pred prvým použitím vykonajte predbežnú skúšku na čistenom povrchu.

Tento bezpečnostný list bol vypracovaný na základe údajov poskytnutých výrobcami zložiek použitých v produkte. Uvedené informácie boli vypracované na základe súčasného stavu vedomostí a skúseností. Nepredstavujú však záruku vlastností produktu ani kvalitatívnu špecifikáciu a nemôžu slúžiť ako základ pre reklamáciu. Produkt by sa mal prepravovať, skladovať a používať v súlade s platnými predpismi, osvedčenými postupmi a hygienickými zásadami pri práci. Výrobca nenesie zodpovednosť za škody vyplývajúce priamo alebo nepriamo z uplatňovania uvedeného výkladu predpisov alebo pokynov. Uvedené informácie sa nemôžu vzťahovať na zmesi výrobku s inými látkami. Využívanie uvedených informácií, ako aj používanie výrobku, nie je kontrolované výrobcom, a preto je povinnosťou používateľa vytvoriť primerané podmienky pre bezpečné zaobchádzanie s výrobkom.

BEZPEČNOSTNÝ LIST
TEXTIL WASHER

Verzia: 1
Dátum: 13.03.2026
Strana: 8/8

Preklad výrazov:

Acute Tox. 4 – Akútna toxicita

Skin Irrit. 2 – Dráždivý účinok na
pokožku Eye Dam. 1 – Závažné
poškodenie očí Žieravý účinok na
pokožku, kat. 1A

Látka spôsobujúca koróziu kovov, kategória 1

Karcinogenita, kategória 2

Toxicita pri požití, kategória 4

Dráždivý účinok na oči, kategória 2,

Toxický účinok na cieľové orgány – jednorazová expozícia STOT, jednorazová expozícia,
kategória 3, Ľahko horľavá kvapalina, kategória 2,

Žieravý účinok na kožu, kategória

1A, STOT SE 3;

H225 – Vysoko horľavá kvapalina a pary

H290 – Môže spôsobiť koróziu kovov

H302 – Škodlivý pri požití

H314 – Spôsobuje vážne popáleniny kože a poškodenie očí H315 –

Pôsobí dráždivo na kožu

H318 – Spôsobuje vážne poškodenie očí H319 –

Pôsobí dráždivo na oči

H336 – Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty H351 – Existuje

podozrenie, že spôsobuje rakovinu.

H373 – Pri dlhodobej alebo opakovanej expozícii (vdychovaním) môže spôsobiť poškodenie orgánov (dýchacieho systému)

H302 + H332 – Je škodlivý pri požití alebo vdýchnutí